FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province Saskatchewan — District No. 210 — S. District No. — Enumeration District / District du recenseur No. 23 — in / dans T. 33, R. 30, W. 1. — (City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 24

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par George W. Barton — Enumerator. / Recenseur. June 22

Line.	Numbered in the order of visitation. Dwelling House.	Family, household or institution.	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or divorced. (Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé.)	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada. If an immigrant.	Year of naturalization. If foreign-born.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account (See instructions.)	State where person is employed, as "in woollen mill," "in foundry," "in shipyard," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of regular time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour, when employed by time. Cents.	Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in current year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education in 1910 of persons over 20 years of age at Canadian Universities.	Blind.	Deaf and dumb.
	Dwelling House.	Family, household or institution.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers naturalisés, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire, faire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions.)	Mentionner où la personne travaille, comme suit, "à la ferme," "à la scierie," "à la fonderie," "au chantier naval," etc.	Nombre de semaines à l'emploi principal ou à la métier.	Nombre de semaines à d'autres travaux qu'à ceux ci-dessus.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers différents de l'emploi principal ou du métier.	Taux du gain par heure lorsqu'on travaille à la journée. Cents.	Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance en cours pour l'année.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 des personnes âgées de plus de 20 ans aux universités canadiennes.	Aveugle.	Sourd-muet.
1			Medwid Nicholas	SW19-33-30 W1	M.	Head	M	Feb.	1855	55	Austria	1903	1907	Ruthenian	Austrian	Catholic	Farmer				Yes														No	No	Bukovinian			
2			" Paraska	" "	F	wife	M.	Dec.	1865	45	Austria	1907		Ruthenian	Austrian	Catholic	none																		No	No	Bukovinian			
3			" Nikolo	" "	M	son	S	Sept.	1900	10	Austria	1907		Ruthenian	Austrian	Catholic	none																		No	No	Bukovinian			
4			" Metro	" "	M.	son	S	Jan	1898	13	Austria	1907		Ruthenian	Austrian	Catholic	none																		No	No	Bukovinian			
5			" Boras	" "	M	son	S	Feb	1907	4	Dakk				Canadian	Catholic	none																		No	No	Bukovinian			
6			Young J. M.	SW.7-33-30 W1	M	Head	M.	April	1885	26	Ont			English	Canadian	Anglican	Farmer				Yes															Yes	Yes	E			
7			" Mary	" "	F	wife	M	April	1884	27	Ont			English	Canadian	Anglican	none																		Yes	Yes	E			
8			" Verna M	" "	F	daughter	S	Oct	1907	3	Ont			English	Canadian	Anglican	none																		Yes	Yes	E			
9			" George Luther	" "	M	son	S	Jan	1909	2	Man			English	Canadian	Anglican	none																		No	No	E			
10			Sydlak Nikola	SE1/4-33-30 W1	M	Head	M	Feb	1885	26	Galicia	1901	na	Galician	Canadian	Catholic	Farmer				Yes														Yes	Yes	Ruthenian			
11			" Hannah	" "	F	wife	M.	Dec	1891	19	Galicia	1901	na	Galician	Canadian	Catholic	none																		Yes	Yes	Ruthenian			
12			" Helena	" "	F	daughter	S	Mar.	1910	7/12	Dakk			Galician	Canadian	Catholic	none																							
13			Oryshan Demylo	SW 30-33-30 W1	M.	Head	M.	Sep.	1866	44	Galicia	1905	1918	Galician	Canadian	Catholic	Farmer				Yes														No	No	Ruthenian			
14			" Megan Maria	" "	F	wife	M.	Aug	1879	32	Galicia	1899	na	Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
15			" Mary	"	F	daughter	S	Feb	1897	14	Galicia	1905	na	Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
16			" Nastat	"	F	daughter	S	Sep.	1899	12	Galicia	1905	na	Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
17			" Hannah	"	F	daughter	S	Aug.	1900	10	Galicia	1905	na	Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
18			" Paraska	"	F	daughter	S	Jan	1904	7	Galicia	1905	na	Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
19			" Mary Ora	"	F	daughter	S	Dec	1905	5	Dakk			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
20			" Mary	"	M	son	S	Nov	1908	2	Dakk			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
21			" Jacob	"	M	stepson	S	Dec.	1898	12	Man			Galician	Canadian	Catholic	none																		2	Yes	Yes	Ruthenian			
22			" Mary	"	F	stepdaughter	S	April	1901	10	Man			Galician	Canadian	Catholic	none																		1	Yes	Yes	Ruthenian			
23			" Samuel	"	F	stepdaughter	S	Aug	1903	7	Man			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
24			Boyle Sedgley Percy	SE	M.	head	S	Dec	1888	22	England	1901		English	Canadian	Anglican	Farmer				Yes														Yes	Yes	E			
25			Sedgley Henry Stanley	NW 29-33-30 W1	M.	head	S	Jan	1888	23	England	1899		English	Canadian	Anglican	Farmer				Yes														Yes	Yes	E			
26			Martyniuck Evan	NW 30-33-30 W1	M.	head	M.	Jan	1878	33	Galicia	1901	1914	Galician	Canadian	Catholic	Farmer				Yes														2	Yes	Yes	Ruthenian			
27			" Mary	"	F	wife	M	Jan	1880	31	Galicia	1901	"	Galician	Canadian	Catholic	none																		10	No	Ruthenian			
28			" Mary	"	M	son	S	Jan	1905	18	Galicia	1901	"	Galician	Canadian	Catholic	none																		Yes	Yes	Ruthenian			
29			" Nick	"	M	son	S	Dec	1902	8	Man			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
30			" Alex	"	M	son	S	Nov	1901	7	Man			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
31			" Lyneva	"	F	daughter	S	Mar.	1905	6	Man			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
32			" Taylor	"	M	son	S	May	1907	3	Dakk			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
33			" Mary	"	F	daughter	S	Nov	1910	7/12	Dakk			Galician			none																							
34			Cherneka Mary	NE-20-33-30 W1	M.	Head	M.	Jan	1878	33	Galicia	1901	1910	Galician	Canadian	Catholic	Farmer				Yes														Yes	Yes	E	Ruthenian		
35			" Marina	"	F	wife	M	Dec	1881	33	Galicia	1901	"	Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	E	Ruthenian		
36			" Julia	"	F	daughter	S	Dec.	1906	5	Man			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
37			" Evan	"	M	son	S	Dec.	1908	2	Man			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
38			" Arsini	"	M	son	S	Jan	1910	1	Dakk			Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No				
39			Bohonas Joseph	"	M	Lodger	S	Jan	1870	23	Austria	1896	na	Austrian	Canadian	Catholic	Teacher	S.D. 2-T.1			Yes	in public school	4.0	30		600								Yes	Yes	E	Ruthenian		
40			Cherneka Michael	SE-31-33-30 W1	M.	Head	S	Mar	1889	22	Galicia	1901	1908	Galician	Canadian	Catholic	Farmer				Yes														Yes	Yes	E	Ruthenian		
41			" Sofat	"	M.	Head	M.	Sep.	1848	62	Galicia	1901	1908	Galician	Canadian	Catholic	Farmer				Yes														Yes	Yes	Ruthenian			
42			" Parkia	"	F	wife	M	Mar	1859	52	Galicia	1901	"	Galician	Canadian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
43			" Nasa	"	F	daughter	S	July	1894	16	Galicia	1901	"	Galician	Canadian	Catholic	none																		Yes	Yes	Ruthenian			
44			" Emelia	"	F	daughter	S	Sep.	1896	14	Galicia	1901	"	Galician	Canadian	Catholic	none																		Yes	Yes	Ruthenian			
45			Kingerick Gustav	"	M.	Head	M	Jan	1855	56	Galicia	1911		Galician	Austrian	Catholic	Farmer				Yes														No	No	Ruthenian			
46			" Mamie	"	F	wife	M.	Feb	1871	40	Galicia	1911		Galician	Austrian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			
47			" Evan	"	M	son	S	July	1887	23	Galicia	1907	na	Galician	Canadian	Catholic	Farmer				Yes														Yes	Yes	Ruthenian			
48			" Emma	"	F	daughter	S	Oct	1890	20	Galicia	1911		Galician	Austrian	Catholic	none																		Yes	Yes	Ruthenian			
49			Kingerick Wm	"	M	Lodger	S	July	1883	27	Galicia	1901	1908	Galician	Canadian	Catholic	Farmer				Yes														Yes	Yes	E	Ruthenian		
50			Zajyce Annastasia	"	F	Lodger	W	Aug	1859	51	Galicia	1901	—	Galician	Austrian	Catholic	none																		No	No	Ruthenian			